

AAYUSH HOSPITALS, VIJAYAWADA

PATIENT AND FAMILY RIGHTS & RESPONSIBILITIES

(పేషంట్ మరియు ఫ్యామిలీ యొక్క హక్కులు మరియు బాధ్యతలు)

Rights (హక్కులు)

To respect values and beliefs, any special preferences, cultural and spiritual needs

(విలువలు మరియు నమ్మకాలు, ఏదైనా ప్రత్యేక ప్రాధాశ్యతలు, సాంస్కృతిక మరియు ఆధ్యాత్మిక అవసరాలను గౌరవించడం)

To respect for personal dignity and privacy during examination and treatment

(పరీక్ష మరియు చికిత్స సమయంలో వ్యక్తిగత గౌరవం మరియు గోప్యతను గౌరవించడం)

To treat patient information as confidential (రోగి సమాచారాన్ని గోప్యంగా పరిగణించడం)

To access clinical care or refuse treatment (క్లినికల్ కేర్ పొందటానికి లేదా చికిత్సను తిరస్కరించడానికి)

To seek additional opinion regarding care (క్లినికల్ కేర్ గురించి అదనపు అభిప్రాయాన్ని కోరడం)

To obtain informed consent for transfusion of blood & blood components, anaesthesia, surgery, research protocol and any procedure/treatment

(రక్తం మరియు రక్త కణాల మార్పిడి, అనస్టీషియా, శ(స్త్రచికిత్స, ఏదైనా చికిత్స, మరియు పరిశోధన ముందు సమాచార సమ్మతిని పొందడం)

To complain and information on how to voice a complaint or to give suggestions

(ఫిర్యాదును ఎలా వినిపించాలి లేదా సూచనలను ఎలా చేయాలో తెలుసుకోవటం)

To provide information on the expected cost of the treatment

(చికిత్ప అంచనా వ్యయంపై సమాచారాన్ని అందించడానికి)

To give access to their clinical records (వారి క్లీనికల్ రికార్తులకు యాక్సెస్ ఇవ్వడానికి)

To provide information about treating doctor, care plan, progress & information on healthcare needs (చికిత్స చేస్తున్న డాక్టర్ పేరు, సంరక్షణ ప్రణాళిక, పురోగతి మరియు వారి ఆరోగ్య సంరక్షణ అవసరాలపై సమాచారం అందించడం)

To determine what information regarding their care would be provided to self and family

(వారి సంరక్షణకు సంబంధించిన సమాచారం తనకు మరియు కుటుంబానికి అందించబడుతుందని నిర్ణయించడం)

To know the management of pain (నొప్పి నిర్వహణను తెలుసుకోవడం)

To transfer & continuity of care

(చికిత్ప బదిలీ & సంరక్షణ కొనసాగింపు)

To personal safety, security & protection from neglect

(వ్యక్తిగత భద్రత రక్షణ, మరియు నిర్లక్ష్యం లేదా దుర్వినియోగం నుండి రక్షించడానికి)

To know about the dietary requirements and nutrition (ఆహార అవసరాలు మరియు పోషకాహారం గురించి తెలుసుకునే హక్కు)

Responsibilities (బాధ్యతలు)

Follow hospital visiting hours for the family /friends to assist in infection prevention

(ఇన్సెక్షన్ నివారణలో సహాయం చేయడానికి కుటుంబం / స్నేహితుల కోసం హాస్పిటల్ సందర్శన వేళలను అనుసరించండి)

Respect and consideration of fellow patients and staff

(తోటి రోగులు మరియు సిబ్బంది పట్ల గౌరవం కలిగిఉండుట)

Follow the doctors instructions diligently (వైద్యుల సూచనలను (శర్థగా పాటించండి)

Give respect to care team including doctors, nurses and other supportive staff

(వైద్యులు, నర్సులు మరియు ఇతర సహాయక సిబ్బందితో సహా, సంరక్షణ బృందానికి గౌరవం ఇవ్వటం)

Be on time for appointments

(ಅಪ್ಹಾಯಂಟಿಮೆಂಟ್ ಪ್ರತ್ನಲನು ಕಬ್ಬಿತಂಗ್ ಪ್ರಾಟಿಂಬಟಂ)

Provide accurate information about health, including present condition and past illness (ప్రస్తుత పరిస్థితి మరియు గత అనారోగ్యంతో సహా ఆరోగ్యం గురించి ఖచ్చితమైన సమాచారాన్ని ఇవ్వవలెను)

Pay the hospital bills in time as per billing policy (హాస్పిటల్ బిల్డింగ్ పాలస్ట్ పకారం బిల్లులను సకాలంలో చెల్తించండి)

Smoking and alcohol strictly prohibited in this hospital

(ఈ హాస్పిటల్ లో ధూమపానం మరియు మద్యపానం ఖచ్చితంగా నిపేదించబడింది)

Children below the age of 12 years are not allowed into the hospital

(12 సంవత్సరాల కంటే తక్కువ వయస్సు ఉన్న పిల్లలను హాస్పిటల్లోకి అనుమతించబడదు)

Follow the rules and regulations of the hospital and co-operate with security staff

(హాస్పిటల్ నియమాలు మరియు నిబంధనలను పాటిస్తూ సెక్యూలిటి వాలికి సహకలంచవలయును)

Entry is restricted to ICU, Radiation zones & specific areas.Follow visiting hours strictly. ICU, రేడియేషన్ జోన్లు, మరియు ప్రత్యేక ఏరియాలలో అనుమతి లేని ప్రవేశం నిషిద్ధం. విజటింగ్ వేళలు తష్టక పాటించవలెను.

For further information, please contact:

(మరింత సమాచారం కొరకు, సంప్రదించవలసిన నంబర్స్)

Floor Coordinators : 8466996554, 8466996553 Nursing Supervisor : 8466996316, 8498061106 Billing department : 8498061188, 8466996317 Telephone Operator : 9603929292, 9603959595

To voice a complaint/suggestion:

(పీర్యాదు మరియు సలహాల కొరకు)

IP Administrator : 8498061143

(ఇన్పేషంట్ అడ్షినిస్ట్రేటర్) info@aayushhospitals.com

